



SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

November 12, 2023

12 de Noviembre del 2023

32nd Sunday in Ordinary Time

Trigésimo Segundo Domingo del T.O.

Gospel: Matthew 25:1-13

Evangelio: Mateo 25:1-13

General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tue/Thu/Fri: 9am-1pm, Wed: 9am-3:30pm

Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Deacon: Rev. Mr. Bernie Bosse

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bi-lingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Joyce Owsley

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Coordinator of Religious Education (CRE): Robbie Hopkins

RCIA (English): Sal Rodriguez and Bonnie Mallard

RCIA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation (English): Deacon Bernie Bosse

Infants/Children Baptism Preparation (Spanish): Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Ron Akerman

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Youth Ministry Coordinator: Rocío Aparicio

Altar Linens: Karina Rueda

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: Ron Akerman

Safe Environment Coordinator / VIRTUS Facilitator: Louise Bosse



SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in chapel (English)

HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la capilla

SACRAMENTAL INFORMATION

Baptismal Preparation Class - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

Marriage Preparation - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

Anointing of the Sick - For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

Reconciliation - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

INFORMACIÓN SACRAMENTAL

Clases de Preparación Bautismal - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por platicas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

Clases de Preparación de Matrimonio - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

Sacramento de la Unción de un Enfermo - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

Reconciliación - Sábado 4:00 pm a 4:30 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

Our Mission: We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

Nuestra Misión: Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Diocesan Office for Protection of Children & Youth (912) 201-4074/toll-free hotline is (888) 357-5330

Father Sam's Corner

32nd Sunday in Ordinary Time

Gospel: Matthew 25:1-13

Seeking the Lord first is a demonstration of Divine Wisdom

We seek to know or possess many things in this life. Sometimes we get confused on what we should seek first and/or what we should not seek at all. To help us solve this dilemma, the Lord asks us in the first reading to seek the wisdom of God first. If our thoughts and actions are guided by the wisdom of God, we will never be disappointed says the Lord (Wisdom 6:12-16). But wisdom of the world can disappoint us if we seek and follow it. In this context seeking wisdom first is synonymous to seeking God and His will for us first in all we do. Today's Gospel points to the second coming of Christ, emphasizes readiness, and warns against procrastination which steals readiness. If we seek God first in all we do, we will be ready for the return of the Lord at all times. Christ used the parable of ten virgins to emphasize that we should focus on how ready we are every time for the return of the Lord and not to focus on how soon is his coming. For if we focus on how soon his coming will be, his coming will appear delayed, and such steals our readiness for the coming of the Lord.

There is an old story about Satan and his kingdom. Satan, after building his kingdom (hell fire), wanted to get many souls to live with him in the hell. To do this he decided to send an agent to the earth to get many souls to his kingdom. Then he invited four evil spirits for the job interview. To the first he asked, if I send you to the earth, what are you going to tell the people of God to get them to join me here? He answered, I will tell them there is no God. Satan told him but they believed in God already, so it will be hard to convince them with your plan. He asked the second, who answered, I will tell them there is God but there is no heaven. Satan told him since they have already believed in God, it will be difficult for you to convince them there is no heaven, for God lives in heaven. To the third evil spirit he asked, what are you going to tell them? He answered, I will tell them there is God and heaven but there is no judgement day. He told him if they believed in God and heaven it will be difficult to convince them there will be no Judgment, for they knew there will be judgement on his second coming. Finally, he asked the last one, how are you going to convince them. He said, I will tell them there is God, heaven, and judgement but his coming is far; so enjoy yourselves and don't repent yet for you have plenty of time. Satan told him, well answered for with this spirit of procrastination they will continue to postpone their repentance until it becomes too late. So he sent his agent, the spirit of procrastination, to steal the readiness of the second coming of the Lord and judgment day from the hearts of those who because of procrastination will not be ready when the Lord returns. The wise virgins in the parable represent those who did not allow the seeming delay of the coming of the Lord to rob them of their opportunity to be well prepared. Then the foolish virgins represent those who will be unprepared on the day the Lord comes, simply because they will be caught in the attitude of procrastination. Today's message offers three pieces of advice to us. First, don't allow the worries or joy in this life rob you of the best life ahead. Second, we should grieve but let not our grief lead to despair, for despair in this life comes from the lack of faith in the glory of resurrection. Third, as we seek many good things in life, and wait for his return in glory, let us not allow procrastination to rob our readiness for his second coming.

MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA

11/11/2023	Sat	5:30PM	+ Gioan Baotixita
11/12/2023	Sun	9:30AM	St. Mary's Parishioners
11/12/2023	Sun	11:30AM	+ Juan Manuel Muñoz Delgado
11/15/2023	Wed	Noon	Josh Williams
11/16/2023	Thu	Noon	Thanks to God for everything

Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



Father Sam's Corner

Trigésimo Segundo Domingo del Tiempo Ordinario

Evangelio: Mateo 25:1-13

Buscar primero al Señor es una demostración de Sabiduría Divina

Buscamos conocer o poseer muchas cosas en esta vida. A veces nos confundimos sobre qué debemos buscar primero y/o qué no debemos buscar en absoluto. Para ayudarnos a resolver este dilema, el Señor nos pide en la primera lectura que busquemos primero la sabiduría de Dios. Si nuestros pensamientos y acciones son guiados por la sabiduría de Dios, nunca seremos desilusionados dice el Señor (Sabiduría 6:12-16). Pero la sabiduría del mundo puede decepcionarnos si la buscamos y la seguimos. En este contexto, buscar primero la sabiduría es sinónimo de buscar primero a Dios y su voluntad para nosotros en todo lo que hacemos. El Evangelio de hoy señala la segunda venida de Cristo, enfatiza la preparación y advierte contra la dilación que roba la preparación. Si buscamos a Dios primero en todo lo que hacemos, estaremos listos para el regreso del Señor en todo momento. Cristo usó la parábola de las diez vírgenes para enfatizar que debemos centrarnos en lo preparados que estamos cada vez para el regreso del Señor y no en lo pronto que será su venida. Porque si nos concentramos en cuán pronto será su venida, su venida parecerá retrasada, y eso nos roba nuestra preparación para la venida del Señor.

Hay una vieja historia sobre Satanás y su reino. Satanás, después de construir su reino (infierno de fuego), quiso conseguir que muchas almas vivieran con él en el infierno. Para ello decidió enviar un agente a la tierra para conseguir muchas almas a su reino. Luego invitó a cuatro espíritus malignos a la entrevista de trabajo. Al primero le preguntó, si te envió a la tierra, ¿qué le vas a decir al pueblo de Dios para que se una a mí aquí? Él respondió: Les diré que no hay Dios. Satanás se lo dijo, pero ellos ya creían en Dios, por lo que será difícil convencerlos con su plan. Preguntó al segundo, quien respondió: Les diré que hay Dios pero no hay cielo. Satanás le dijo que como ya habían creído en Dios, les resultaría difícil convencerlos de que no hay cielo, porque Dios vive en el cielo. Al tercer espíritu maligno le preguntó: ¿Qué les vas a decir? Él respondió: Les diré que hay Dios y el cielo pero no hay día del juicio. Le dijo que si creían en Dios y en el cielo sería difícil convencerlos de que no habrá Juicio, porque sabían que habrá juicio en su segunda venida. Finalmente, le preguntó al último, cómo los vas a convencer. Él dijo: Les diré que hay Dios, el cielo y el juicio, pero su venida está lejos; así que disfruten y no se arrepientan todavía porque tienen mucho tiempo. Le dijo Satanás, bien respondido porque con este espíritu de procrastinación seguirán posponiendo su arrepentimiento hasta que sea demasiado tarde. Entonces envió a su agente, el espíritu de procrastinación, para robar la preparación para la segunda venida del Señor y el día del juicio de los corazones de aquellos que debido a la procrastinación no estarán listos cuando el Señor regrese. Las vírgenes prudentes de la parábola representan a aquellas que no permitieron que la aparente demora de la venida del Señor les robara la oportunidad de estar bien preparados. Entonces las vírgenes insensatas representan a aquellas que no estarán preparadas el día que venga el Señor, simplemente porque quedarán atrapadas en una actitud de procrastinación. El mensaje de hoy nos ofrece tres consejos. Primero, no permita que las preocupaciones o la alegría de esta vida le roben la mejor vida que le espera. En segundo lugar, debemos lamentarnos, pero no permitir que nuestro dolor nos lleve a la desesperación, porque la desesperación en esta vida proviene de la falta de fe en la gloria de la resurrección. En tercer lugar, mientras buscamos muchas cosas buenas en la vida y esperamos su regreso en gloria, no permitamos que la dilación nos robe nuestra preparación para su segunda venida.



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **For the Pope:** We pray for the Holy Father; as he fulfills his mission, may he continue to accompany the flock entrusted to him, with the help of the Holy Spirit.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por el Papa:** Oremos por el Papa, para que en el ejercicio de su misión siga acompañando en la fe a la grey que le ha sido encomendada, con la ayuda del Espíritu Santo.

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. *A message from Deacon Bernie and Louise:* A special thank you to all parishioners for your kind and thoughtful send-off last weekend. Words cannot describe how deeply it was appreciated. Thanks also to those who were able to stop by and take a picture with us. We will carry you in our hearts and also in the photos to our new residence. God bless you always.

With much love,

Deacon Bernie and Louise Bosse

1. *Un mensaje de diácono Bernie y Louise:* Un agradecimiento especial a todos los feligreses por su amable y considerada despedida el fin de semana pasado. No hay palabras para describir cuán profundamente fue apreciado. Gracias también a los que pudieron pasarse y tomar una fotografía con nosotros. Te llevaremos en el corazón y también en esas fotos a nuestra nueva residencia. Dios los bendiga siempre.

Con mucho amor,

Diácono Bernie y Louise Bosse

2. Happy Veterans' Day, and thank you to all of our veterans for your military service. We are grateful for your sacrifice and service to our country. God Bless You!

2. Feliz Día de los Veteranos y gracias a todos nuestros veteranos por su servicio militar. Estamos agradecidos por su sacrificio y servicio a nuestro país. ¡Dios lo bendiga!

3. The November meeting of the Knights of Columbus will be this Monday, November 13 at La Hacienda restaurant. Dinner begins at 6 PM, and the business meeting starts at 7 PM. All Knights are encouraged to attend, and all Catholic men 18 years old and older are welcome to come and learn more about the Knights.

3. La reunión de noviembre de Caballeros de Colón será este lunes 13 de noviembre en el restaurante La Hacienda. La cena comienza a las 6 PM y la reunión de negocios comienza a las 7 PM. Se anima a todos los Caballeros a asistir, y todos los hombres católicos mayores de 18 años son bienvenidos a venir y aprender más sobre los Caballeros.

4. Our parish Advent Penance and confession service is Wednesday, December 13, at 7PM.

4. Nuestro servicio parroquial de Penitencia y Confesión de Adviento es el miércoles 13 de diciembre a las 7 p.m.



OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY



Weekend	Offertory	Budget/Presupuesto	+	—	2nd Collection
Nov 1 + 5	\$4,660	\$3,417	\$1,243		\$734 S.A.M.A.
Nov 12					
Nov 19					Catholic Campaign for Human Development
Nov 26					